



دعاء يا ذا الَّذِي



بِسْمِ ٱللّهِ ٱلرّحْمَٰنِ ٱلرّحِيمِ

Im Namen Allahs, des Gnädigen, des Barmherzigen.





لبلة الهمر الأولك



اللهُمْ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ اللِ مُحَمَّد

O Allah, segne Muhammad und die Familie Muhammads.







يَا ذَا الَّذِي كَانَ قَبْلَ كُلُّ شَيْءٍ

O Er. Der vor allem anderen war,







ثم خلق كُل شيءٍ

dann alles erschuf.





لبلة القدر الأولك



تُم يَبْقَى وَيَفْنَى كُلُّ شَيْءٍ

Der dann bleiben wird, wenn alles andere zugrunde geht.







يَا ذَا الَّذِي لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءً

O Er. Der nicht seinesgleichen hat.







وَيَا ذَا الَّذِي لَيْسَ فِي السَّمَاوَاتِ العُلَى

O Er. Es gibt niemanden in den erhabenen Himmeln,







وَلا فِي الأَرْضِينَ السَّفْلَى

noch in der tiefen Erde,



دعاء يا ذا الَّذِي



ليلة الهدرالأولك

وَلا فَوْقَهُنّ وَلا تَحْتَهُنّ وَلا بَيْنَهُنّ إِلَهُ

يعبَدُ غَيْرُهُ

noch über ihnen oder unter ihnen, noch zwischen ihnen, keine Gottheit, die neben ihm angebetet wird.







لَكَ الحَمْدُ حَمْداً لا يَقْوَى عَلَى إِحْصَائِهِ

إلا أنت

Denn Dir gebührt der Lobpreis, Ein Lobpreis, der nicht erfasst werden kann, Außer von Dir.







فَصَلَّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ

So segne bitte Muhammad und die Familie Muhammads







صَلاةً لا يَقْوَى عَلَى إِحْصَائِهَا إِلا أَنْتَ.

Segnungen; die niemand erfassen kann außer Dir.